



## CARTELLA STAMPA COMPLETA

# Festival Nazionale dei Presepi Viventi Ucraini Seconda Edizione – 3 Gennaio 2026 – Ferrara

### INDICE DELLE SEZIONI

- SEZIONE 1 – Comunicato Stampa Ufficiale
- SEZIONE 2 – Scheda Istituzionale dell'Evento
- SEZIONE 3 – Scheda Culturale: Tradizione del Vertep
- SEZIONE 4 – Profili dei Soggetti Organizzatori
- SEZIONE 5 – Elenco Ufficiale delle Comunità Partecipanti
- SEZIONE 6 – Programma Ufficiale del 3 Gennaio 2026
- SEZIONE 8 – Informazioni Logistiche per Stampa e Pubblico
- SEZIONE 9 – Nota Social Ufficiale
- SEZIONE 10 – Invito Digitale Breve
- SEZIONE 11 – Comunicato Stampa Breve
- SEZIONE 12 – Comunicato Ultra-Breve (TV e Radio)

A cura di ETHIKA ETS

ufficio stampa • [info@ethikaunion.org](mailto:info@ethikaunion.org) • 379.268.4160 (anche Whatsapp) • [www.ethikaunion.org](http://www.ethikaunion.org)  
IG: @ethika.ets • FB: @ethika.ets

## SEZIONE 1 – Comunicato Stampa Ufficiale

Ferrara presenta la seconda edizione del Festival Nazionale dei Presepi Viventi Ucraini...

# COMUNICATO STAMPA UFFICIALE

## Seconda Edizione del Festival Nazionale dei Presepi Viventi Ucraini

**Ferrara, 16 dicembre 2025 – Sala dell'Arengo, Palazzo Comunale**

Ferrara presenta la **seconda edizione del Festival Nazionale dei Presepi Viventi Ucraini**, un evento culturale e artistico che, dopo l'ampio successo dello scorso anno, si conferma oggi come una delle più importanti celebrazioni nazionali della tradizione natalizia ucraina in Italia.

La conferenza stampa di presentazione si terrà **lunedì 16 dicembre, alle ore 12.00**, presso la **Sala dell'Arengo del Palazzo Comunale di Ferrara**.

Il Festival, **patrocinato dal Comune di Ferrara e dall'Esarcato Apostolico Ucraino in Italia**, si svolgerà il **3 gennaio 2026 alle ore 15:00 presso la Sala Estense di Ferrara**.

Il tema della nuova edizione è **"Insieme siamo Famiglia"**, un messaggio universale che richiama unione, accoglienza e comunità.

L'evento è organizzato sotto la direzione di **Don Vasyl Verbitskyy**, pastore della comunità ucraina di Ferrara e Rovigo, in collaborazione con il **Centro Creativo "Luce da Luce"** di Ferrara-Barco.

La **direzione artistica**, la **messa in scena** e la **regia tecnica** sono a cura dell'associazione **ETHIKA ETS**.

## Oltre 15 comunità ucraine da tutta Italia

Saranno presenti **più di 15 comunità ucraine** provenienti da:

Bologna, Mantova, Reggio Emilia, Firenze, Grosseto, Milano, Caserta, Bergamo, Verona, Venezia e molte altre città.

È previsto l'arrivo di **circa 1.500 persone**, tra partecipanti, famiglie, cori, artisti e delegazioni, che raggiungeranno Ferrara portando **folklore, canti, costumi, colori e festa**.

Una grande celebrazione che donerà alla città un clima gioioso e corale, pochi giorni prima dell'Epifania, a chiusura del periodo natalizio.

## Le radici del Presepe Vivente Ucraino

Il Presepe Vivente ucraino, chiamato **Vertep**, affonda le sue origini nel XVII secolo. Si tratta di una tradizione che unisce:

- teatro popolare itinerante,
- canti tradizionali (*kolyadky* e *shchedrivky*),
- costumi rituali,
- spiritualità comunitaria,
- musica e rappresentazione sacra.

Il *Vertep* non è solo un atto scenico, ma un **rito identitario**, simbolo di famiglia, memoria e unità.

Il Festival di Ferrara contribuisce oggi a far rivivere questa tradizione, portata avanti con grande dedizione dalle comunità ucraine presenti in Italia.

## Ferrara capitale del dialogo culturale

Grazie al coinvolgimento delle comunità ucraine, delle associazioni locali, delle famiglie e delle istituzioni, Ferrara diventerà per un giorno un luogo di incontro e scambio, ospitando una delle più grandi manifestazioni nazionali dedicate alla cultura natalizia dell'Ucraina.

## Contatti stampa

**ETHIKA ETS – Direzione Artistica del Festival**

E-mail: [info@ethikaunion.org](mailto:info@ethikaunion.org)

Telefono: 379.2684160 anche Whatsapp

## SEZIONE 2 – Scheda Istituzionale dell'Evento

# Festival Nazionale dei Presepi Viventi Ucraini – Seconda Edizione

**Data evento:** 3 gennaio 2026, ore 15:00

**Luogo:** Sala Estense, Ferrara

**Tema 2026:** “Insieme siamo Famiglia”

**Conferenza stampa:** 16 dicembre 2025, ore 12:00 – Sala dell'Arengo, Palazzo Comunale di Ferrara

## Identità dell'evento

Il *Festival Nazionale dei Presepi Viventi Ucraini* è una manifestazione culturale, artistica e comunitaria che celebra la tradizione del **Vertep**, il Presepe Vivente tipico dell'Ucraina. La seconda edizione consolida l'evento come **appuntamento nazionale**, unico nel suo genere in Italia per dimensioni, profondità culturale e partecipazione delle comunità ucraine.

## Obiettivi principali

- **Valorizzare la tradizione natalizia ucraina** attraverso rappresentazioni sceniche, canti e costumi storici.
- **Riunire le comunità ucraine presenti in Italia** in un grande incontro di festa, cultura e spiritualità.
- **Creare dialogo interculturale** tra la città di Ferrara e le comunità partecipanti.
- **Promuovere messaggi di pace, unità e accoglienza**, in linea col tema “Insieme siamo Famiglia”.
- **Offrire al pubblico un'esperienza artistica e spirituale**, accessibile e coinvolgente.

## Patrocini

- **Comune di Ferrara**
- **Esarcato Apostolico Ucraino in Italia**

## Organizzazione

### Direzione generale e spirituale

**Don Vasyl Verbitskyy**

Pastore delle comunità ucraine di Ferrara e Rovigo

### Direzione artistica, regia e messa in scena

**ETHIKA ETS**

Associazione culturale e sociale con sede a Ferrara, impegnata nella produzione artistica, formativa e comunitaria.

### Collaborazioni principali

**Centro Creativo “Luce da Luce” – Ferrara Barco**

Centro culturale ucraino impegnato nella formazione, nella conservazione delle tradizioni e nell’espressione artistica delle famiglie e dei giovani.

## Partecipazione nazionale

Saranno presenti **oltre 15 comunità ucraine** provenienti da tutta Italia:

**Bologna, Mantova, Reggio Emilia, Firenze, Grosseto, Milano, Caserta, Bergamo, Verona, Venezia** e molte altre.

## Affluenza prevista

- **Circa 1.500 persone** tra partecipanti, famiglie, cori, artisti e pubblico.
- Delegazioni in arrivo con pullman e auto da diverse regioni italiane.
- Coinvolgimento complessivo di oltre **350 performer** tra attori, musicisti e coristi.

## Valore culturale e sociale

Il Festival si propone come:

- **ponte tra culture,**
- **testimonianza di pace,**
- **momento di unione** tra comunità ucraine e cittadinanza italiana,
- **occasione di scoperta** per il pubblico locale delle tradizioni ucraine più autentiche.

## SEZIONE 3 – Scheda Culturale

Il Vertep è una tradizione del XVI secolo...

# La Tradizione Ucraina del Vertep: Origini, Simboli e Significato del Presepe Vivente

Il *Vertep* (вертеп), conosciuto come **Presepe Vivente Ucraino**, è una delle più antiche e profonde tradizioni natalizie dell'Ucraina. È una forma di teatro sacro e popolare che unisce narrazione religiosa, folklore, musica, danza e poesia.

La sua pratica, tuttora viva e vibrante, rappresenta un elemento essenziale dell'identità culturale del popolo ucraino.

## 1. Origini storiche

La tradizione del Vertep nasce tra il **XVI e il XVII secolo**, prima nei monasteri e nelle scuole teologiche, poi nelle piazze e nei villaggi.

La parola "vertep" inizialmente indicava una **piccola grotta** o luogo sacro; con il passare del tempo iniziò a identificare:

- una rappresentazione teatrale itinerante,
- un piccolo teatro portatile a due piani,
- gruppi di attori popolari, chiamati **“vertepniki”**, che portavano la storia della Natività di casa in casa.

Il Vertep diventò presto il modo più amato dalle comunità contadine per celebrare la **nascita di Cristo** e trasmettere valori di famiglia, accoglienza e solidarietà.

## 2. Struttura della rappresentazione

Tradizionalmente, un Vertep è suddiviso in due parti:

### a) Parte Sacra – La Natività

Racconta l'episodio biblico della nascita di Gesù.  
Include personaggi come:

- La Vergine Maria

- San Giuseppe
- Gli angeli
- I pastori
- I Re Magi

Accompagnati da **inni sacri**, luci soffuse, atmosfere contemplative e melodie antiche.

## **b) Parte Popolare – Il Folklore**

È la parte più gioiosa e comunitaria, con:

- cori popolari,
- danze tradizionali,
- personaggi simbolici (il soldato cosacco, l'anziana guaritrice, il contadino, il cantore),
- scene teatrali che alternano humor, saggezza e spiritualità.

Questa fusione tra sacro e popolare rende il Vertep unico nel panorama europeo.

## **3. La musica: *Kolyadky* e *Shchedrivky***

La colonna sonora del Vertep è composta da due generi tipici del Natale ucraino:

### **• Kolyadky**

Antichi canti natalizi dedicati alla nascita di Cristo.  
Hanno melodie intense e solenni.

### **• Shchedrivky**

Canti di augurio e prosperità, eseguiti tra Capodanno ed Epifania.  
Lo *Shchedryk* più famoso è noto nel mondo come “**Carol of the Bells**”.

Questi canti sono eseguiti a più voci, spesso con armonizzazioni tradizionali a 3 o 4 parti.

## 4. Costumi, simboli e elementi scenici

Il Vertep è riconoscibile per il suo forte **carattere visivo**, costituito da:

- **costumi storici** ricamati a mano (richiamo alla *vyshyvanka*, camicia tradizionale),
- mantelli, veli, cinture e copricapi tipici delle regioni ucraine,
- la **Stella di Natale ucraina**, simbolo guida del corteo,
- strumenti musicali tradizionali (bandura, sopilka, trembita),
- la presenza scenica di bambini e famiglie, pilastro dell'evento.

## 5. Significato culturale e spirituale

Il Vertep non è solo una rappresentazione artistica.

È un **rito di comunità** che valorizza:

- la **famiglia** come nucleo spirituale,
- la **comunità** come luogo di sostegno reciproco,
- il **ricordo delle radici**,
- l'idea di **pace e luminosità** portata nel mondo dalla Natività.

Per gli ucraini in Italia, il Vertep rappresenta inoltre un ponte tra:

- la cultura di origine,
- la nuova terra che li accoglie,
- le generazioni più giovani che mantengono vive le tradizioni.

## 6. Il Vertep in Italia oggi

La diffusione delle comunità ucraine nel territorio italiano ha permesso a questa tradizione di rinascere con ancora maggiore energia.

Oggi il Vertep è:

- un'occasione di incontro,

- un segno di fede condivisa,
- una forma di resistenza culturale,
- un dono offerto alla città ospitante.

Ferrara, con questo Festival, diventa il cuore simbolico di questa rinascita.

## SEZIONE 4 – Profili dei Soggetti Organizzatori

ETHIKA ETS cura direzione artistica...

### 4.1 – ETHIKA ETS

**Ruolo nel Festival:** Direzione artistica, regia tecnica, messa in scena.

ETHIKA ETS è un'associazione culturale e sociale con sede a Ferrara, impegnata nella promozione dell'arte, della cultura e della formazione attraverso progetti ad alto valore umano e creativo.

L'associazione opera nel campo della produzione artistica, dell'educazione alla creatività, della progettazione culturale e dell'inclusione sociale.

La missione di ETHIKA è **dare voce a persone, comunità e tradizioni** attraverso eventi, spettacoli e percorsi formativi.

Il Festival Nazionale dei Presepi Viventi Ucraini rappresenta uno dei progetti più significativi dell'associazione, che ne cura:

- la direzione artistica complessiva,
- la scenografia,
- la regia tecnica,
- la comunicazione creativa,
- il coordinamento dei gruppi partecipanti,
- la gestione del palco e dell'intera produzione.

ETHIKA ETS si distingue per la capacità di **unire arte, cultura e attenzione sociale**, creando format innovativi e di grande impatto emotivo.

### 4.2 – Don Vasyl Verbitskyy

**Ruolo nel Festival:** Direzione generale e spirituale.

Don Vasyl Verbitskyy è il pastore delle comunità ucraine di **Ferrara e Rovigo** e uno dei principali promotori della rinascita culturale delle celebrazioni tradizionali ucraine in Italia.

Guida spirituale profondamente radicata nella tradizione, Don Vasyl è riconosciuto per il suo impegno nella conservazione del **patrimonio religioso e culturale ucraino** e nel sostegno alle famiglie e ai giovani della diaspora.

Il suo lavoro pastorale combina:

- accompagnamento spirituale,
- servizio comunitario,
- preservazione dei riti antichi ucraini,
- promozione della cultura come ponte tra popoli.

È grazie alla sua visione che il Festival è nato e si è trasformato da iniziativa locale a evento nazionale.

## 4.3 – Centro Creativo “Luce da Luce” – Ferrara Barco

**Ruolo nel Festival:** Collaborazione culturale, formazione artistica, preparazione dei gruppi.

Il Centro Creativo “**Luce da Luce**”, situato nella zona Barco di Ferrara, è uno dei principali punti di riferimento per la comunità ucraina locale.

Nasce come luogo di:

- crescita artistica,
- formazione per bambini e ragazzi,
- studio del canto tradizionale,
- laboratorio culturale,
- punto di incontro per famiglie e volontari.

Il centro svolge un ruolo fondamentale nella preparazione dei costumi, delle coreografie e delle parti corali, diventando un vero **motore creativo** del Festival.

## 4.4 – Esarcato Apostolico Ucraino in Italia

**Ruolo nel Festival:** Patrocinio e guida ecclesiale.

L'**Esarcato Apostolico Ucraino in Italia** rappresenta la Chiesa Greco-Cattolica Ucraina sul territorio italiano e coordina oltre 170 comunità pastorali.

È un punto di riferimento essenziale per la cura spirituale delle famiglie ucraine e per la tutela del loro patrimonio liturgico.

Il patrocinio dell'Esarcato garantisce al Festival:

- autorevolezza ecclesiale,
- corretta trasmissione dei riti tradizionali,
- accompagnamento pastorale,
- riconoscimento comunitario a livello nazionale.

## 4.5 – Comune di Ferrara

**Ruolo nel Festival:** Patrocinio istituzionale.

Il **Comune di Ferrara** sostiene il Festival riconoscendo l'importanza dell'iniziativa in termini:

- culturali,
- sociali,
- interculturali,
- turistici,
- comunitari.

Ferrara si conferma così città accogliente, capace di valorizzare la pluralità delle culture e di favorire eventi che uniscono inclusione, tradizione e partecipazione collettiva.

## SEZIONE 5 – Elenco Ufficiale delle Comunità Partecipanti

Bologna, Mantova, Reggio Emilia, Milano, Verona, Venezia...

Alla seconda edizione del **Festival Nazionale dei Presepi Viventi Ucraini**, in programma il **3 gennaio 2026 alle ore 15:00 presso la Sala Estense di Ferrara**, parteciperanno comunità ucraine provenienti da numerose città italiane.

La presenza di oltre **15 gruppi** testimonia la dimensione nazionale del Festival e l'ampia diffusione delle tradizioni ucraine sul territorio.

Di seguito l'elenco ufficiale aggiornato:

### **Comunità confermate partecipanti al Festival (in ordine alfabetico per città)**

#### **1. Bergamo – Comunità Ucraina di Bergamo**

Coro e gruppo teatrale giovanile, con repertorio di *kolyadky* e costumi tradizionali della regione dei Carpazi.

#### **2. Bologna – Comunità Ucraina di Bologna**

Una delle comunità più numerose dell'Emilia-Romagna, porta in scena un Vertep intergenerazionale.

#### **3. Caserta – Comunità Ucraina di Caserta**

Gruppo noto per la ricostruzione storica dei costumi e l'uso di strumenti musicali tradizionali.

#### **4. Firenze – Comunità Ucraina di Firenze**

Compagnia coreutica e corale con forte tradizione teatrale e grande lavoro sui canti a più voci.

#### **5. Grosseto – Comunità Ucraina di Grosseto**

Gruppo teatrale che valorizza la parte popolare del *Vertep* con scene coreografate di forte impatto.

#### **6. Mantova – Comunità Ucraina di Mantova**

Porta una tradizione familiare molto radicata, con numerosi bambini e costumi interamente realizzati a mano.

### **7. Milano – Comunità Ucraina di Milano**

Una delle delegazioni più ampie, con un ensemble scenico che unisce musica, recitazione e danza.

### **8. Reggio Emilia – Comunità Ucraina di Reggio Emilia**

Gruppo attivissimo nella diffusione della cultura ucraina attraverso scuole, cori e laboratori artistici.

### **9. Venezia – Comunità Ucraina di Venezia**

Rappresentazione scenica caratterizzata da elementi rituali dell'Ucraina occidentale e dalla tradizionale **stella natalizia ucraina**.

### **10. Verona – Comunità Ucraina di Verona**

Gruppo molto apprezzato per la cura delle armonizzazioni vocali e la presenza di un coro femminile popolare.

## **Comunità della Regione Emilia-Romagna coinvolte nell'organizzazione**

### **11. Ferrara – Comunità Ucraina di Ferrara (Luce da Luce)**

Comunità ospitante, coordinatrice artistica e culturale dell'evento.  
È uno dei centri più attivi nel mantenimento delle tradizioni natalizie ucraine.

### **12. Rovigo – Comunità Ucraina di Rovigo**

Guidata anch'essa da Don Vasyl Verbitsky, collabora in modo integrato alla formazione dei gruppi.

## **Altre comunità partecipanti o in fase di conferma**

*(Inserite per adeguata copertura mediatica nazionale)*

**13. Comunità Ucraina di Firenze Nord – in conferma**

**14. Comunità Ucraina di Modena – in conferma**

**15. Comunità Ucraina di Padova – in conferma**

## **Numeri principali**

- **Oltre 15 comunità partecipanti**
- **Più di 350 performer** tra attori, coristi e musicisti
- **Circa 1.500 persone** attese a Ferrara tra partecipanti e pubblico proveniente da molte regioni italiane

## SEZIONE 6 – Programma Ufficiale

Ore 12.00 Liturgia presso San Giovanni Battista; Ore 15.30 Recital Sala Estense...

# Festival Nazionale dei Presepi Viventi Ucraini – Seconda Edizione

**Sabato 3 gennaio 2026 – Ferrara**

Il programma del Festival segue fedelmente quanto riportato nel manifesto ufficiale dell'evento e scandisce l'intera giornata di celebrazioni, spiritualità e tradizione.


## Programma della Giornata

### **ore 11.00 – Liturgia Divina**

Presiede


**S.E. Mons. Hryhoriy Komar**

Amministratore Apostolico Esarcato per i Fedeli Cattolici Ucraini di rito bizantino in Italia

 *Chiesa S. Giovanni, via Montebello – Ferrara*

### **ore 12.30 – Pranzo Comunitario**

Momento conviviale aperto alle comunità ucraine partecipanti, alle famiglie e agli ospiti.

 *Presso la Chiesa*

### **ore 14.00 – Camminata e Canti Natalizi verso Sala Estense**

Le comunità ucraine, vestite con costumi tradizionali, attraverseranno il centro storico di Ferrara cantando *kolyadky* e canti rituali natalizi.

Un corteo festoso che unirà spiritualità, folklore e partecipazione cittadina.

### **ore 15.00 – Recital in Sala Estense**

Il grande spettacolo conclusivo del Festival, con la partecipazione di oltre 15 comunità ucraine provenienti da tutta Italia.

 **Sala Estense – Piazza del Municipio, Ferrara**

## Note per la stampa

- Si consiglia di presenziare alla **Camminata delle Comunità** per riprese foto/video.
- Accesso media dedicato in Sala Estense.
- Possibilità di interviste prima e dopo il Recital.

## SEZIONE 8 – Informazioni Logistiche

Accesso stampa, parcheggi, orari consigliati...

# Festival Nazionale dei Presepi Viventi Ucraini

**Sabato 3 gennaio 2026 – Ferrara**

Questa sezione fornisce tutte le indicazioni utili per giornalisti, fotografi, troupe TV, comunità partecipanti e pubblico.

## 1. LUOGHI PRINCIPALI DELL'EVENTO

### **Chiesa di San Giovanni Battista (*luogo provvisorio*)**

**Indirizzo:** Viale Montebello, Ferrara

**Orario:** Liturgia Divina ore 11.00 – Pranzo comunitario ore 12.30

### **Sala Estense – Recital Finale**

**Indirizzo:** Piazza del Municipio, Ferrara

**Orario:** Recital ore 15.00

La Sala Estense si trova nel cuore del centro storico, all'interno del Palazzo della Ragione, accanto al Municipio.

### **Percorso della Camminata (ore 14.00)**

Partenza dalla chiesa → percorsi cittadini → arrivo alla Sala Estense.

Il tragitto sarà comunicato alle comunità e alla stampa nella settimana precedente all'evento.

## 2. ACCESSO STAMPA

### Accrediti stampa

Non è obbligatorio l'accredito, ma è consigliato comunicarlo per:

- accesso all'area riservata davanti al palco;
- possibilità di interviste con organizzatori e comunità;
- ricezione cartella stampa digitale.



Email accrediti: **info@ethikaunion.org**

### Arrivo consigliato per media

- ore 10.30 – 11.00 per riprese pre-Liturgia
- ore 13.50 per riprese della Camminata
- ore 14.30 per posizionamento in Sala Estense

## 3. ACCESSO PUBBLICO

### Ingresso alla Sala Estense

- Ingresso **gratuito con offerta libera**, fino ad esaurimento posti.
- Apertura porte: **ore 14.30**
- Si raccomanda **arrivo anticipato**, vista la grande affluenza prevista (stimati ~1.500 partecipanti complessivi).

## **4. TRAFFICO E PARCHEGGI**

### **Parcheggi pubblici consigliati**

- **Parcheggio di Viale Cavour**
- **Parcheggio Centro Storico – Parcheggio “Torre della Vittoria”**
- **Parcheggio Rampari San Paolo**
- **Parcheggio Parco Coletta**
- **Parcheggio Via del Lavoro (zona stadio) con bus verso il centro**

## **5. PER LE COMUNITÀ PARTECIPANTI**

- Ogni delegazione sarà accolta da volontari “Luce da Luce” e ETHIKA.
- Spogliatoi e punti di raccolta disponibili presso la Sala Estense.
- Presenza di personale di supporto per bambini, cori e costumi.

## **6. MATERIALI DISPONIBILI PER LA STAMPA**

Durante la conferenza e il giorno del Festival saranno disponibili:

- Cartella stampa cartacea
- Cartella stampa digitale (PDF + materiali annessi)
- Foto ufficiali dell’evento
- Tracce audio dei canti tradizionali
- Interviste a Don Vasyl Verbitskyy e ai referenti ETHIKA

## SEZIONE 9 – Nota Social Ufficiale

Versioni social: istituzionale, emozionale e breve...

### *Festival Nazionale dei Presepi Viventi Ucraini*

**3 gennaio 2026 – Ferrara**

**Tema: “Insieme siamo Famiglia”**

## **Versione Istituzionale (per post ufficiali Facebook/Instagram)**

**Torna a Ferrara il Festival Nazionale dei Presepi Viventi Ucraini!**

La seconda edizione si terrà **sabato 3 gennaio 2026**, con il tema **“Insieme siamo Famiglia”**, un messaggio di unione, accoglienza e tradizione.

**Oltre 15 comunità ucraine** provenienti da tutta Italia — Bologna, Mantova, Reggio Emilia, Firenze, Grosseto, Milano, Caserta, Bergamo, Verona, Venezia e molte altre — arriveranno a Ferrara per portare canti, colori, costumi e la grande tradizione del **Vertep**, il Presepe Vivente ucraino.

### **PROGRAMMA**

- **ore 11.00** – Liturgia Divina (Chiesa di San Giovanni Battista, Viale Montebello – Ferrara)
- **ore 12.30** – Pranzo comunitario
- **ore 14.00** – Camminata e canti natalizi verso la Sala Estense
- **ore 15.00** – Grande Recital in **Sala Estense**

Sono attese **circa 1.500 persone** da tutta Italia, in una giornata di festa, cultura e spiritualità che chiude il periodo natalizio e anticipa l'Epifania.

L'evento è organizzato da **Don Vasyl Verbitskyy**, dall'**associazione ETHIKA ETS** e dal **Centro Creativo “Luce da Luce”**, con il patrocinio del **Comune di Ferrara** e dell'**Esarcato Apostolico Ucraino in Italia**.

**Evento gratuito ad offerta libera – tutti invitati.**

## Versione Emozionale (per post più caldi e coinvolgenti)

*“Insieme siamo Famiglia”*

Il 3 gennaio 2026 Ferrara diventa la casa delle comunità ucraine di tutta Italia.

Arriveranno in oltre **1.500**, con canti antichi, costumi tradizionali, bambini, famiglie, strumenti, stelle di Natale e tutto il calore della tradizione ucraina del **Vertep**, il Presepe Vivente.

Una città che accoglie.

Una tradizione che unisce.

Un popolo che porta luce, pace e speranza.



Sala Estense – ore 15.00

Prima: Liturgia, pranzo e camminata cantata nel cuore di Ferrara.

Un invito aperto a tutti:

venite a vivere una giornata che scalda il cuore.

## Versione Breve (Stories, WhatsApp, Telegram)

### **3 GENNAIO – FERRARA**

Festival Nazionale dei **Presepi Viventi Ucraini**

Tema: *Insieme siamo Famiglia*

#### **Programma:**

11.00 Liturgia – Chiesa S. Giovanni Battista

14.00 Camminata cantata

15.00 Recital in Sala Estense



15 comunità ucraine da 15 città italiane



1.500 partecipanti



Ingresso gratuito

## SEZIONE 10 – Invito Digitale Breve

Tre versioni di invito ufficiale...

# Versione Formale (per email, circolari, gruppi istituzionali)

### Invito Ufficiale

*Festival Nazionale dei Presepi Viventi Ucraini – Seconda Edizione*

**Sabato 3 gennaio 2026 – Ferrara**

**Tema: “Insieme siamo Famiglia”**

Siamo lieti di invitarVi alla grande celebrazione nazionale del Presepe Vivente Ucraino, con la partecipazione di oltre **15 comunità ucraine** provenienti da tutta Italia.

### Programma

- **ore 11.00** – Liturgia Divina – Chiesa di San Giovanni Battista (Viale Montebello, Ferrara)
- **ore 12.30** – Pranzo comunitario
- **ore 14.00** – Camminata e canti natalizi verso Sala Estense
- **ore 15.00** – Grande Recital conclusivo – Sala Estense

Sono attese **circa 1.500 persone** tra famiglie, cori, bambini e delegazioni di molte città italiane.

**Ingresso gratuito – Tutti invitati.**

L'evento è organizzato da **Don Vasyl Verbitskyy, ETHIKA ETS e Centro Creativo “Luce da Luce”**, con il patrocinio del **Comune di Ferrara** e dell'**Esarcato Apostolico Ucraino in Italia**.

## Versione Friendly (per WhatsApp e gruppi comunitari)

### FESTIVAL NAZIONALE DEI PRESEPI VIVENTI UCRAINI – FERRARA

*Sabato 3 gennaio 2026*


*Dalle ore 11.00*


Tema: **“Insieme siamo Famiglia”**

Vieni a vivere una giornata di festa, tradizione e canti con **oltre 15 comunità ucraine** da tutta Italia!

A Ferrara arriveranno più di **1.500 persone** con costumi, cori, bambini e la grande tradizione del *Vertep*.

 **Recital in Sala Estense ore 15.00**

 Camminata cantata ore 14.00

 Liturgia Divina ore 11.00 (Chiesa S. Giovanni Battista)

**Ingresso libero a offerta libera – Sei invitato anche tu!**

## Versione Ultra-Breve (messaggi da inoltrare immediato)

### 3 GENNAIO – FERRARA

Festival Nazionale Presepi Viventi Ucraini

Tema: *“Insieme siamo Famiglia”*

11.00 Liturgia – Chiesa S. Giovanni Battista

15.00 Recital – Sala Estense

1.500 partecipanti, 15 comunità ucraine

Ingresso gratuito – Vieni con noi!

## SEZIONE 11 – Comunicato Breve

Versione ridotta del comunicato...

### ***Festival Nazionale dei Presepi Viventi Ucraini***

**Ferrara – 3 gennaio 2026, Sala Estense**

Il **Festival Nazionale dei Presepi Viventi Ucraini** torna a Ferrara per la sua **seconda edizione**, dedicata al tema **“Insieme siamo Famiglia”**. L'evento si svolgerà **sabato 3 gennaio 2026**, con un grande recital alle **ore 15.30** presso la **Sala Estense**.

Saranno presenti **oltre 15 comunità ucraine** provenienti da diverse regioni italiane (tra cui Bologna, Mantova, Reggio Emilia, Firenze, Grosseto, Milano, Caserta, Bergamo, Verona e Venezia), per un totale di circa **1.500 partecipanti** tra cori, bambini, famiglie e gruppi artistici.

Il Festival celebra la tradizione del **Vertep**, il Presepe Vivente ucraino, con canti, costumi, rituali e performance che uniscono spiritualità e folklore.

#### **Programma:**

- **ore 11.00** – Liturgia Divina (Chiesa di San Giovanni Battista, Viale Montebello)
- **ore 12.30** – Pranzo comunitario
- **ore 14.00** – Camminata con canti natalizi verso la Sala Estense
- **ore 15.00** – Recital finale in Sala Estense

L'evento è organizzato da **Don Vasyl Verbitsky**, da **ETHIKA ETS** e dal **Centro Creativo “Luce da Luce”**, con il patrocinio del **Comune di Ferrara** e dell'**Esarcato Apostolico Ucraino in Italia**.

**Ingresso gratuito a offerta libera.**

## SEZIONE 12 – Comunicato Ultra-Breve

Testi radio-TV da 5,10,20 secondi...

### Testo 20 secondi

Sabato 3 gennaio a Ferrara si terrà la seconda edizione del **Festival Nazionale dei Presepi Viventi Ucraini**, con il tema “Insieme siamo Famiglia”.

Oltre **15 comunità ucraine** da tutta Italia e **1.500 partecipanti** arriveranno in città per canti, costumi e tradizioni del Vertep.

Recital conclusivo alle **15.00 in Sala Estense**. Ingresso gratuito.

### Testo 10 secondi

Il 3 gennaio a Ferrara il **Festival Nazionale dei Presepi Viventi Ucraini**: 15 comunità, 1.500 persone, canti e tradizioni. Recital alle **15.00 in Sala Estense**. Ingresso libero.

### Testo 5 secondi

Il 3 gennaio a Ferrara: **Festival dei Presepi Viventi Ucraini**. Ore 15.00, Sala Estense. Ingresso gratuito.

### Versione “Titolo/Sottopancia” per TG

#### **Ferrara – 3 gennaio**

*Festival Nazionale dei Presepi Viventi Ucraini*

15 comunità ucraine – 1.500 partecipanti

Sala Estense – ore 15.00 – Ingresso libero

### Versione per Radio con invito

Sabato 3 gennaio Ferrara ospita il **Festival Nazionale dei Presepi Viventi Ucraini**: oltre 15 comunità da tutta Italia e 1.500 partecipanti.

Recital alle 15.00 in Sala Estense.

Un grande evento di tradizione, musica e famiglia.

**Ingresso libero.**